

ԱՇԱԿԵՐՏՆԵՐԻ
ԿԱՄ
ՊԱՇՏՕՆԵԱՆԵՐԻ
ՀԱՆԴԻՊ ԿԱՏԱՐԻԱԾ
ՍԵՌԱՅԻՆ ՈՏՆՁԳՈՒԹԻՒՆԸ
ՀԱՆԴՈՒՐԺԵԼԻ Չ

Սեռային ոտնձգությունը մեկնաբանում է իբրև անցանկալի սեռային մտեցումներ, սեռային բարեհամբեան հնդրանքներ, և սեռային բնույթ կրող որևէ բանաւոր, տեսողական կամ մարմնային շփում, որը կատարում է ուսումնական համակարգում որևէ մէկի միջոցով:
Եթէ որևէ աշակերտ/պաշտօնեայ տեղեկանայ որևէ սեռային ոտնձգութեան մասին, մա պէտք է անմիջապէս, առանց փոխվրէժի վախի, այդ տեղեկութիւնը հաղորդի դպրոցի վարչական կազմին կամ GUSD Administrative Office-ին 241-3111 հեռախօսահամարով:

학생 또는
직원 에 대한
성희롱은
용납되지
않을 것이다.

성희롱은 직장이나 교육적 환경에서, 또는 그곳으로 부려의 누군가에 의한 답감지 않는 성적 추근뎀, 성적 호의 오구뎀 다른 성적 성질의 구어적, 시각적 또는 육체적 접촉을 말한다.
만일 어느 학생/직원이 어떤 성희롱이 더하여 알거되는 경우, 그 정보는 보복의 두려움 없이 즉시 학교 행정원이나 글렌데일 통합교육구 행정 사무실, 241-3111에 통보되어야 한다.

**NO SERA TOLERADO
EL ACOSAMIENTO
SEXUAL
HACIA ESTUDIANTES
O
EMPLEADOS .**

El acosamiento sexual se define como propuestas sexuales desagradables, peticiones de favores sexuales y otros contactos verbales, visuales, o fisicos de naturaleza sexual, hechos por alguien del trabajo o en el mismo o en el ambiente educativo.

Si cualquier estudiante o empleado advierte cualquier tipo de acosamiento sexual, debe comunicar esta información, sin temor a que se tome ninguna represalia, inmediatamente a un administrador local o a la Oficina Administrativa del Distrito Escolar Unificado de Glendale al 241-3111.

**SEXUAL HARASSMENT
TOWARDS STUDENTS
OR
EMPLOYEES WILL NOT BE
TOLERATED.**

Sexual harassment is defined as unwelcome sexual advances, requests for sexual favors, and other verbal, visual, or physical contact of a sexual nature made by someone from or in the work or educational setting.

If any student/employee becomes aware of any sexual harassment, this information should be communicated, without fear of retaliation, immediately to a school site administrator or to the GUSD Administrative Office, 241-3111.